

HfUi f][Yf'5VgW\]YX. 'Mcf_g\]fY!HYff]Yf
DYdY'gi W\h'Xf]b[YbX'byi Yg'Ni \Ui gY°

DYdYž'Y]b'%' !Ä\ f][Yf'Mcf_g\]fY!HYff]Yf'Ui g'<Ua Vi f[ž'gi W\h
Xf]b[YbX'Y]b'byi Yg'Ni \Ui gY'bUW'XYa 'HcX'gY]bYg
<YffW\Ybg"



H]Yf\Y]a' <Ua Vi f[ž'8Yi hgW\`UbX'!i'a' <Ua Vi f[Yf': fUbn]g_i g!
H]Yf\Y]a' k UfhYhY]b' [Ubn'VYgcbXYfYf'<i bX'Ui Z'Y]b'byi Yg
Ni \Ui gY" DYdYž'Y]b'%' !Ä\ f][Yf'Mcf_g\]fY!HYff]Yfž'\Uh'gY]bY
: Ua]]'Y'Xi fW'XYb'HcX'gY]bYg'6Yg]hYfg'j Yf'cfYb" 'Hfchn'gY]bYg
5'hYfg']gh'DYdY'fØgh['i bX'nY][h'g]W\ 'j c''Yf'@VYbgZfYi XYž']bXYa
Yf' [YfbY'a]h'UbXYfYbž'Øb[YfYb'<i bXYb'gdUn]YfYb' [Y\h'9g'V'Y]Vh
'YXcW']b]W\h'i bVYa Yf_hž'XUgg'Yf'5bnY]W\Yb']cb'J Yfk]ffi b['nY][h
i bX'bUW'Y]bYa 'ghUV]'Ybž']YVYj c''Yb'l a Z'X'gi W\hž'XUg']\a
; YVcf[Yb\Y]h'V]YhYh"8Ug'H]Yf\Y]a' \Uh'Yg'g]W\ 'ni f'5i Z[UVY
[Ya UW\hž'gc'W\ 'Y]b'Ni \Ui gY'ZØf'DYdY'ni 'Z]bXYbž'i a']\a 'Y]bYb
k ØfX][Yb'@VYbgUVYbX'ni 'Yfa Ø[']W\Yb" '@Ui h'!c b`]bY']gh'DYdY
gY\ f'a YbgW\YbVYnc[Yb'i bX'VYbØh][h'X]Y'BA\Y'i bX'Ni k YbXi b[
gY]bYf'byi Yb'6Yni [gdYfgcbYb"

8 Ug`H]Yf\Y]a` \Uhini XYa`ZYgh[YghY`hž`XUgg`DYdY`g]W\ [i h'a]h
UbXYfYb`<i bXYb`j YfghY\hž`i bUV\Àb[] [j cb`XYfYb` ; YgW\`YW\h"
8]Yg`a UW\h`\b`ni`Y]bYa`gcni]U`Yb`i bX`UbdUggi b[gZ\][Yb
6Y[`Y]hYf`" ðhYfYgg]YfhY`_ÒbbYb`DYdY`k À\fybX`XYf
J Yfa`]h`i b[gnY]hYb`_YbbYb`YfbYb`cXYf`dYf`9!A U]`? cbhU_hia`]h
XYa`H]Yf\Y]a`Ui ZbY\`a Yb`"8]Y`8f]b[`]W`_Y]h`ZØf`Y]bY`bYi Y
: Ua`j]Y`k]fX`Xi fW`X]Y`Ya`ch]cbU`Y`6Y`Ughi b[ž`X]Y`gc`W`Y]b
K YW`gY`ZØf`XUg`H]Yf`VYXYi hYhž`j YfXYi h`]W\h"

5 Xcdh]cb`j`cb`< Ui gh]YfYb.`K`]W\h][Y ` VYf`Y[i b[Yb

6Yj`cf`Ya`UbX`]b`6YhfUW\h`n]Y\hž`DYdY`cXYf`Y]b`UbXYfYg`H]Yf`ni
UXcdh]YfYb`ž`gc`hY`Yf`g]W\`i`a`ZUggYbX`ØVYf`X]Y`J YfUbhk`cfhi b[Yb
Y]bYg`H]Yf\U`hYfg`]bZcfa`]YfYb`"@Ui`h`A`8`F`dfØZYb`H]Yf\Y]a`Y`X]Y
ðhYfYggYbhYb`]b` ; YgdfÀW\Yb`i bX`K`c\bi b[gVYg]W\h][i b[Yb`ž`i`a
g]W\Yfni`ghY`Yb`ž`XUgg`XUg`H]Yf`]b`Y]bYa` [YY][bYhYb`i`a`ZY`X
V`Y]Vh`8 Ug`N]Y`XUVY]`]gh`b]W\h`? cbhfc`Y`ž`gcbXYfb`i`bhYfghØhni b[
i bX`6YfUhi b[ž`i`a`ni` [UfUbh]YfYb`ž`XUgg`X]Y`H]YfY` [i`h
i bhYf[YVfUW\h`g]bX`i bX`XUi`Yf\UZh`V`Y]VYb`_ÒbbYb`"

8 Ug`5`hYf`XYg`ni`_ØbZh][Yb`H]Yf\U`hYfg`gd]Y`h`Y]bY`k`YgYb`h]W\Y
F`c`Y`VY]`XYf`5Xcdh]cb`"A`]W\UY`GdYf`]W\ž` ; YgW\`ÀZhgZØ\fyf`XYg
@Y]dn][Yf`H]YfgW\i`hnj`YfY]bgž`VYhcb`h`XYb`Ni`gUa`a`Yb\Ub[
nk`]gW\Yb`XYf`@VYb`gYfk`Ufhi b[`XYg`H]YfYg`i bX`XYa`5`hYf`XYg
` VYfbY\`a`Yfg`"9]b`' b[Yfž`U_hj] Yf`<i bX`_ÒbbhY`ZØf`À`hYfY
A YbgW\Yb`k`Yb][Yf`dUggYbX`gY]b`"K`À\fybX`A`UXY`Y]bY`Gd]Y`j`c[Y`
j`ca`H]Yf\Y]a`]b`K`Y]a`Uf`_Y]bY`dUi`gW\U`Y`5`hYfg[fYbnY`ZØf
5Xcdh]cbYb`g]Y\hž`ZcfXYfh`g]Y`Y]bY`Y\`f`]W\Y`9]bgW\`Àhni b[`XYf
Y][YbYb`d\mg]gW\Yb`i bX`dgmW\]gW\Yb`9][bi b[`ZØf`X]Y`<U`hi b[
Y]bYg`H]YfYg"

8]Y`Z]bUbn]Y`Yb`i bX`dZY[Yf]gW\Yb`5gdY`_hY`]bgVYgcbXYfY`]a
`Y`hnhYb`@VYb`gUVgW\`b]h`Y]bYg`H]YfYg`gc`hYb`b]W\h`i`bhYfgW\`Àhnh
k`YfXYb`"H]Yf`Àfnh]b`@]gU`6cfW\UfX`j`cb`HUggc`f`Àh`XUni`ž`g]W\
[fØbX`]W\`ni`]bZcfa`]YfYb`i bX`Y]bY`Y\`f`]W\Y`GY`VghVYk`Yfhi b[
j`cfni bY\`a`Yb`ž`VYj`cf`a`Ub`XYb`GW\`f]h`h`XYf`5Xcdh]cb`k`U[`h`
5i`»`YfXYa`_ÒbbhYb`5`hYfbUh]j`Yb`k`]Y`B`UW\`VUfgW\`UZh`g\]`ZY`U`g

< i bXY! 'cXYf'? UhnYbg]hhYf'cXYf'Ui W\ 'H]Yf\Y]a !DUhYbgW\ UZhYb ']b
9fk À[i b['[Ync[Yb 'k YfXYb"

| | |
|-----------|--|
| 8YhU]`g | |
| J c fZU`` | Gcbgh[Yg |
| C fh | H]Yf\Y]a ' < Ua Vi f[ž'8Yi hgW\`UbX |
| E i Y``Yb | <ul style="list-style-type: none">• \Ua Vi f["h!c b`]bY"XY• k k k "a Xf"XY |

6Ygi W\ Yb 'G]Y 'i bg 'Ui Z. 'b!U["XY